

南區區議會屬下

地區發展及環境事務委員會第二十四次會議議程

**Agenda for the 24<sup>th</sup> Meeting of the District Development  
and Environment Committee, Southern District Council (SDC)**

<b><u>日期</u></b> ：	2011 年 5 月 16 日	<b><u>Date</u></b> :	Monday, 16 May 2011
<b><u>時間</u></b> ：	下午 2 時 30 分	<b><u>Time</u></b> :	2:30 pm
<b><u>地點</u></b> ：	香港仔海傍道 3 號 逸港居一字樓 南區區議會會議室	<b><u>Venue</u></b> :	SDC Conference Room 1/F, Ocean Court, 3 Aberdeen Praya Road, Aberdeen, Hong Kong.

**議程 Agenda**

**第一部份 - 討論事項 Part 1 - Items for discussion**

- 一、 通過地區發展及環境事務委員會於 2011 年 3 月 21 日舉行的第二十三次會議紀錄
  1. Confirmation of the Draft Minutes of the 23<sup>rd</sup> Meeting of the District Development and Environment Committee Held on 21 March 2011
  
- 二、 要求改善南區各村的渠務系統  
(本議題由陳理誠太平紳士提出)  
(地區發展文件 18/2011 號)
  2. Request to Improve the Drainage System of the Villages in Southern District  
(Item raised by Ir. CHAN Lee-shing, William, JP)  
(DDEC Paper No. 18/2011)
  
- 三、 要求及早展開前法國傳道會 (香港伯大尼修院) 的斜坡、花園及行人道提升工程以供公眾使用  
(本議題由司馬文先生及朱慶虹太平紳士提出)  
(地區發展文件 19/2011 號)

3. Request for Early Implementation of the Enhancement of Slope, Gardens and Walkways of the Former French Mission (The Béthanie) for Public Access

(Item raised by Mr. Paul ZIMMERMAN and Mr. CHU Ching-hong, JP)  
(DDEC Paper No. 19/2011)

四、 2011－12 年度地區行動計劃  
(本議題由食物環境衛生署提出)  
(地區發展文件 20/2011 號)

4. District Action Plan 2011-2012  
(Item raised by the Food and Environmental Hygiene Department)  
(DDEC Paper No. 20/2011)

五、 2011 年南區滅蚊運動 (第二期)  
(本議題由食物環境衛生署提出)  
(地區發展文件 21/2011 號)

5. Anti-mosquito Campaign 2011 (Phase II) in Southern District  
(Item raised by the Food and Environmental Hygiene Department)  
(DDEC Paper No. 21/2011)

六、 田灣混凝土廠監察小組工作匯報  
(地區發展文件 22/2011 號)

6. Progress Report of Tin Wan Concrete Batching Plant Monitoring Group  
(DDEC Paper No. 22/2011)

七、 有關南區規劃及工程事宜進展報告  
(地區發展文件 23/2011 號)

7. Progress Report on Planning Works in Southern District  
(DDEC Paper No. 23/2011)

八、 其他事項  
8. Any Other Business

九、 下次會議日期

9. Date of Next Meeting

## **第二部分 - 參考文件 Part 2 - Items for information**

- 一、 街道管理報告 (截至 2011 年 4 月 30 日)  
(地區發展文件 24/2011 號)
- 1. Street Management Report (as at 30.4.2011)  
(DDEC Paper No.24/2011)

南區區議會秘書處

2011 年 4 月

Southern District Council Secretariat

April 2011

歡迎公眾人士旁聽上述會議。會議的錄音將於會議後五個工作天內上載至南區區議會網頁([http://www.districtcouncils.gov.hk/south\\_d/chinese/minutes.htm](http://www.districtcouncils.gov.hk/south_d/chinese/minutes.htm))，而會議紀錄則須待下次會議正式通過後，方會上載至網頁，一般需時三個工作天。

Members of the public are welcome to sit in on the above meeting. Recordings of the meeting will be uploaded to SDC homepage (<http://www.districtcouncils.gov.hk/southd/english/minutes.htm>) within 5 working days after the meeting. The minutes of the meeting will be uploaded, normally in 3 working days, after being officially endorsed in the subsequent DDEC meeting.